

# 申込・登録・開始の流れ

①電話またはメールにてご連絡ください。こちらから「日本語ボランティア登録用紙」をお送りいたしますので、ご記入の上、郵送またはFAXにてご返信ください。

<土佐堀校> 電話：06-6441-9068

メール：tosabori-nihongo@osakaymca.org

<天王寺校> 電話：06-6779-8364

メール：info-jp@osakaymca.org

②YMCA に登録用紙が届き次第、ご連絡させていただきます。

これで登録完了となります。

③登録完了後、アレンジを行います。

④ペアの学生が決まり次第、ご連絡致します。開始日を確認調整いたします。

⑤開始日当日10分前にお越しください。

活動開始日にYMCAボランティアメンバー会員にご登録いただきます。



大阪YMCA日本語学校

# 身近で出来る国際交流

## 日本語ボランティアチューターのご案内



### 大阪YMCAボランティアメンバー登録

チューター活動の開始時に大阪YMCAボランティアメンバー登録をお願いいたします。年会費（¥3,000）は

①ボランティア保険②地域・国際協力などボランティア推進のための経費として活用させていただきます。

大阪YMCAの活動の趣旨・目的にご賛同とご支援を頂けましたら幸いです。

●後期から活動される場合でも年会費金額は変わりません。

### YMCAとは・・・

YMCAは、1844年産業革命後のロンドンで、キリスト教信仰を基盤として、人間性を大切にしたい社会づくりをめざした青年たちの手によって生まれました。そして現在、瀬か125の国と地域に組織されている国際的な青少年団体です。世界中でおよそ4500万人の会員がYMCAの活動にかかわっています。

大阪YMCAは1882年の創立以来、国際協力、地域奉仕活動をはじめ、社会教育・学校教育などの幅広い活動を通じて、青少年育成の全人的な成長と未来を切り開くことに力を注いできました。そして、「みんなのものが一つとなるために」という聖書の言葉をもとに、人種、民族、性別、宗教を超えて、人々が分かち合い、ともに生きる社会の実現を目指します。

# 大阪で 出会う！知る！学ぶ！



大阪YMCA日本語学校では現在300名を超える学生が日々日本語を勉強しています。留学生の日本語での会話パートナーとなるチューター制度を始めて約30年。文化を越えた絆がたくさん結ばれてきました。「人と出会いたい」「異文化交流をしたい」「もっと日本を知りたい、伝えたい」そんな思いを持っていらっしゃるみなさん、ぜひ一度大阪YMCA日本語学校へお越しください！



# 日本語学校

外国人として日本に住む、日本語を外国語として学ぶ。日本に生まれ、日本語が母語である私達の多くはそのことを体験することはありません。そして、想像することもなかなか難しいことではないでしょうか。

現在日本には200万人を越える外国人が日本で生活しています。日本の学校で学ぶため、仕事をするため、日本に在留する家族と暮らすためと、その目的は様々です。彼らが日本で生活を始めるスタートラインに日本語学校があります。

大阪YMCA日本語学校は単に外国語学習としての日本語を教える場所ではなく、言葉を通して日本や諸外国の文化を理解し合い、また日本で暮らす学生ひとりひとりがこの社会の一員であるという認識をもってもらえるよう、1969年から日本語教育を行っています。



# 活動内容

日本に来た当初だけでなく、日本に長く住んでも、日本人と出会い、せっかく学んだ日本語を日常生活の中で実際に使う機会が少ないという学習者も多くいます。そんな彼らの会話パートナーとなるのが日本語ボランティアチューターです。

週1回、学校で会い、1時間程度会話をします。日本での生活の事、将来の事、家族の事、自分たちの国や文化の事など、会話の内容は自由ですが、使う言語はもちろん日本語です。

日本の文化を伝えるだけでなく、活動を通して互いの国や文化を知り、対等な人同士として、異文化交流を図る場となっています。現在大阪YMCAでは約150組のペアが活動を行っています。



# 活動資格

- ①18歳以上の男女。
- ②相手の国籍や文化、習慣、宗教等の違いを超えて交流がしたい方。
- ③相手の日本語レベルによらず、コミュニケーションをとるための努力をしてくださる方。
- ④活動の趣旨を十分に理解し、継続的に活動してくださる方。  
学習者の交流支援をしていただきます。宿題を手伝ったり、日本語を教えたり、語学交換をする活動ではありません。
- ⑤互いに学び合おうという姿勢で、学習者と向き合える方。

## 活動時間・場所

大阪YMCAには2校日本語学校があります。  
時間・場所などご希望に沿って活動いただけます。

### 大阪YMCA国際専門学校 日本語学科 ＜土佐堀校＞

活動日時：月曜日～金曜日 ※土日祝日は活動いただけません。

- ①13:00～14:00
- ②14:00～15:00
- ③15:00～16:00
- ④16:00～17:00

場 所：大阪市西区土佐堀1-5-6（大阪YMCA会館 7階）  
（大阪市営地下鉄 肥後橋駅から徒歩7分）

電 話：06-6441-9068

F A X：06-6443-2069

Eメール：tosabori-nihongo@osakaymca.org

### 大阪YMCA学院 日本語学科 ＜天王寺校＞

活動日時：月曜日～金曜日 ※土日祝日は活動いただけません。

- ①12:00～13:00
- ②13:00～14:00
- ③14:00～15:00
- ④15:00～16:00
- ⑤17:30～18:30

場 所：大阪市天王寺区南河堀町9-52  
（天王寺駅 北口から徒歩5分）

電 話：06-6779-8364

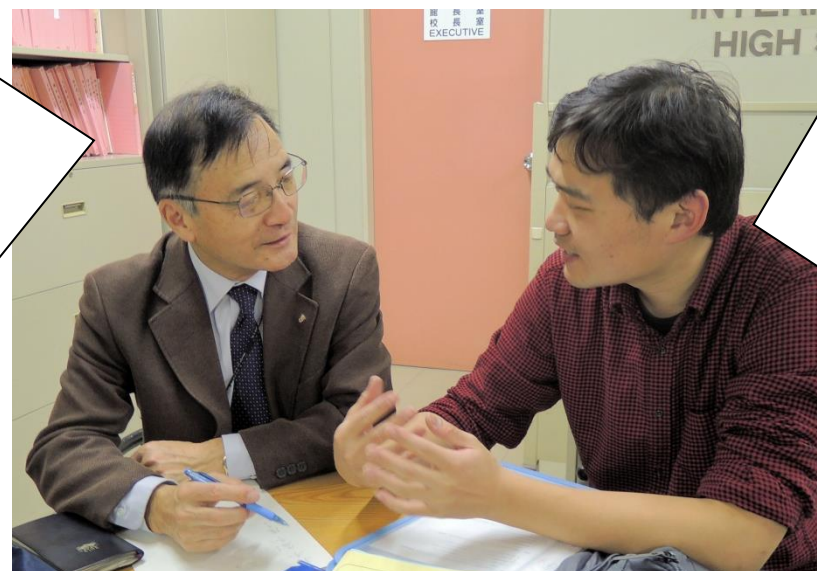
F A X：06-6779-1833

Eメール：[info-jp@osakaymca.org](mailto:info-jp@osakaymca.org) 担当：焦、大西、鈴野

# 活動者の声

私は2005年から4年間韓国に留学をし、その間学生をはじめ多くの人達がサポートしてくれました。「サポート」の必要性を強く感じ、帰国したら、日本に留学中の学生の手助けをしたいと思ったのがこのチューター活動をスタートしたきっかけです。

活動を通して、生きた日本語を知ってもらうためには、教室の中だけでなく、外へ出て、さまざまな日本文化に接する機会を持つことが必要だと考えています。また、学生さんからは、文化や習慣の違いを教えられ、こちらが学んでいます。



チューター：岩田 晋さん（左側）

学 生：馮 奇杰さん（右側）

私はこのプログラムを通してチューターである岩田さんと知り合いました。

岩田さんは穏やかで優しい人です。すでに退職されていますが、いつもとてもお忙しく、その中で空いている時間を利用して私と交流プログラムを行ってくださっています。岩田さんは私に日本の地理、民族、風習を紹介してくださいました。また、私がかつからなかった生活での言葉なども丁寧に教えてください私はとても助かりました。

岩田さんとの交流のなかで日本に対してより深い理解を深めただけでなく、私の日本語も上達しました。岩田さんに非常に感謝しています。